

# Polaer Tagblatt

Druckt täglich, aufgenommen Montag, um 6 Uhr früh. — Abonnements und Anklamungen (Inserate) werden in der Verlags-Buchdruckerei Jos. Kämpfle, Piazza Carli Nr. 1, entgegengenommen. — Auskünfte Annonen werden von allen größeren Anklamungsbüros überkommen. — Inserate werden mit 30 h für die 5 mal gehaltene Zeitung, Namensnotizen im redaktionellen Teile mit 60 h für die Zeitung, ein gewöhnlich gebrauchtes Wort im kleinen Anzeiger mit 4 Hellen, ein seitgedrucktes mit 8 Hellen berechnet. Für bezahlte und sodann eingehaltene Inserate wird der Betrag nicht zurückgestattet. — Belegeemplare werden seitens der Administration nicht beigelegt.

Die Administration befindet sich in der Buchdruckerei Jos. Kämpfle, Piazza Carli 1, ebenerdig und die Redaktion Via Genova 2, 1. Stock. — Telefon Nr. 58. — Sprechstunde der Redaktion: von 7 bis 9 Uhr abends. Bezugabdingungen: mit täglicher Aufstellung ins Haus durch die Post monatlich 2 K 40 h, vierteljährig 7 K 20 h, halbjährig 14 K 40 h und ganzjährig 28 K 80 h. — Preis der einzelnen Nummer 6 h. — Einzelverkauf in allen Trafiken. —

Für die Redaktion verantwortlich: Hugo Duder.

Druck und Verlag: Buchdruckerei Jos. Kämpfle, Pola, Piazza Carli 1.

VII. Jahrgang

Pola, Freitag 4. August 1921.

= Nr. 1923. =

## Die Kaisermanöver der deutschen Hochseeflotte.

Die am 1. August begonnenen kriegsmäßigen Hauptübungen der deutschen Hochseeflotte erhalten für uns in Österreich-Ungarn diesmal ein besonderes Interesse, da bekanntlich den Schlussphasen derselben, über Einladung Kaiser Wilhelms, unser Marinecommandant als Guest beiwohnen wird.

Admiral Graf Montecuccoli ist nach Beendigung seiner vierwöchentlichen Gaesteuer Kur vor etwa 14 Tagen in Berlin eingetroffen, um den Kaiserlichen Marinebehörden aus diesem Anlaß seine Besuche abzustatten. Der Admiral hat Kiel und Wilhelmshafen besucht und wird in der letzten Augustwoche den großen Geschwaderübungen in der Ossietz, sowie am 30. August der großen Flottenparade zu Swinemünde beiwohnen. Eine militärische Revue bringt sodann am 5. September zu Kiel die Manöverhauptperiode der deutschen Marine zum feierlichen Abschluß.

Der Flottenchef zu Swinemünde werden auch Königin Mary von England und der Prinz von Wales beiwohnen.

Wie ersichtlich ist, werden alle Anstalten getroffen, um den Gästen des deutschen Kaiserhauses eine möglichst glanzvolle Vorführung der deutschen Seestreitkräfte zu vermitteln.

Die vom Vizeadmiral Rohl befehlten Verbände teilen sich in zwei, größtenteils unabhängige voneinander manövrirende Geschwader. Das erste Geschwader umfaßt 8 Schlachtkräfte und einen Tender; es vereinigt die vier 19.000 Tonnen-Schlachtschiffe (Dreadnoughts) „Westfalen“, „Nassau“, „Posen“, „Rheinland“, sowie zwei Linienschiffsschiffe der 13.500 Tonnen deplazierenden nächststärksten „Deutschland“-Klasse, „Hannover“, „Schlesien“ sowie die „Wettin“ und „Mecklenburg“ der 11.800 Tonnen-Kategorie. Das zweite Geschwader besteht aus den 18.500 Tonnen-Linienschiffen „Deutschland“ und „Schleswig-Holstein“, ferner aus sechs nächstkleineren Einheiten der „Pommern“-Klasse. Das Linienschiff „Deutschland“ dient sowohl als Führerschiff des zweiten Geschwaders wie auch als Flottenflaggschiff.

Zu der aufgezählten 18 Linienschiffen gehören geschwaderweise zwei Aufklärungsgruppen von je fünf Einheiten, zusammen vier Panzerkreuzer und sechs geschwerte Kreuzer. Die zugehörigen Torpedobootsverbände zählen 22 Torpedobootseinheiten, indem je ein Flottillenboot mit zwei Halbschiffen à fünf Divisionsbooten, eine Geschwader-Torpedobootsflottille bilden.

Für die Hauptmanöver treten dann auch noch sämtliche Reserveformationen vorübergehend in Verwendung, das sind sechs ältere Panzerkreuzer, zwei Schul-, Manöver- und zwei Reserveflottillen.

Im ganzen sind bei den Kaisermanövern nahe an 100 Einheiten aufgebaut, während der Kasten sämtliche Stationenbesetzungen und Uferwerke in Aktion treten. Mit einem berartigen Aufgebot, das nur wenige Staaten zu überbieten mögen, ist natürlich eine großzügige Gestaltung aller Manöveroperationen möglich, was mit kleinen Verbänden eben undurchführbar ist.

Die unserem Marinocommandanten durch die Einladung Kaiser Wilhelms zugesetzte Ehrengabe, gilt nicht bloß dem Chef der aufstrebenden Flotte seines treuen Verbündeten, sondern auch als Dank für die dem Deutschen Kaiser gelegentlich seiner Korsureise im Frühjahr seitens der Reserve- und Levante-Eskader bezeugten Huldigungsfahrt. Es ist übrigens nicht das erstmal, daß Kaiser Wilhelm eine solche Einladung an den Chef unserer Kriegsmarine ergehen ließ, auch Admiral Freiherr v. Spaun wurde 1902 zur Teilnahme an den deutschen Flottenmanövern aufgesondert.

## Tagesneuigkeiten.

Pola, am 4. August 1921.

### Die Triester Flugwoche.

#### Der zweite Tag.

Auf dem Aerodrom bei Pula erschien abermals ein zahlreiches Publikum, um am zweiten Tage der Triester Flugwoche die ausgestellten Flugmaschinen zu besichtigen und den folgenden Passagiersflügen beizuwollen. Das Publikum wurde in die Hangars eingeschlossen, wo Piloten und Mechaniker den Mechanismus der Apparate erläuterten. Es entstand bald eine lebhafte Konversation, die sich äußerst interessant gestaltete, da das Publikum aus dem Munde der Piloten selbst so manche Ausklärung und Neues erfuhr. Manche Kontroverse wurde durch ein Wort eines Legageneur oder Manifero geschlichtet. Im vierten Hangar liegt Widmer beschädigter Blériot. Mechaniker sind schon eifrig an der Arbeit, um ihn bis Sonntag wieder in Stand zu setzen.

Vorgestern um 6½ Uhr abends hatte sich der leichte Wind, welcher nachmittag wehte, völlig gelegt. Der herliche Abend begünstigte die Flüge der Piloten und bot den Besuchern ein unvergleichliches Bild. Von den untergehenden Sonne beleuchtet, hoben sich die hellen Flugmaschinen scharf vom dunkelblauen Firmament ab und durchschwirrten mit ihren knatternden Motoren die Luft. Fischer der fähne Belgier, dessen sichere Hand und die kalte Rute am letzten Sonntag allgemeine Bewunderung hervorgerufen hat, erhebt sich zu einem Probeflug und landet nach zwei Minuten in einem gelungenen Gleitflug. Raum hat Fischer den Boden berührt als Legageneur den Motor seines Blériotapparates antreibt und jäh aufsteigt. Ein großer Bogen mehrere Schleifen über dem Flugfeld und auch er landet mit einem fähnen vol plan.

Jetzt beginnen die Passagiersflüge. Als erster Passagier bestieg der Sportredakteur des „Piccolo“ Herr Mario Nordio den Farman Biplan des Belgiers Fischer. Knapp hinter dem Piloten, dem der Passagier sich nun ganz anvertraut muß, ist der etwas enge Sit. Mit Ruhe, nach kurzem Anlaufe schwieb das Flugzeug in der Luft und stieg bald 400 Meter hoch. Der Apparat überflog mit Fischer und seinem Passagier San Sabba, erreichte den Franz. Hof-Pas, überquerte die Bucht von Puggia und nach einem Bogen über Dolina landete er zehn Minuten später glatt auf dem Flugfeld. Es folgten nacheinander mehrere Passagiere, die alle von dem Fluge ganz entzückt waren. Die feste Hand Fischer am Steuer ließ im Besucher nicht das geringste Bangen für die Flieger austreten. Mit unschöbbarer Präzision landete der Biplan nach jeder Rundfahrt an derselben Stelle. Hierauf fuhr Fischer auf den Autowähren wie ein Automobil über das Feld und hielt wenige Schritte vor dem Journalistensaville.

Großes Interesse erregten ferner die beiden Flüge des Italiens Manifero. Dieser Pilot hat an Leidenschaft und Geschicklichkeit alles bisher Geschene übertrffen. In engen Schleifen beschrieb er sechs Meter hintereinander, hierauf unternahm er ohne Halt Flugshows und steile Gleitsilze, oft in so scharten Wendungen, daß der Apparat sich stark bald nach rechts, bald nach links senkte. Ein aufregendes Schauspiel für die Besucher.

Bei Einbruch der Dunkelheit entfernte sich das Publikum ruhig vom Flugfelde, nachdem es die wackeren Aviatiker durch langen, herzlichen Beifall ausgezeichnet hatte.

Gestern fand eine Wiederholung der Passagiersflüge statt.

Aus Triest, 3. d. wird telegraphiert: Die I. I. Staatsbahndirektion teil mit: An-

lässlich der Schauflüge in Haufe verkehrte heute, am 4. und morgen den 5. August Sonderflüge von Triest St.-V. nach Monte-Castiglione. Abfahrt von Triest St.-V. um 4:40 Uhr nachm. Ankunft in Monte-Castiglione um 5:04 Uhr nachm. Rückfahrt von Monte-Castiglione um 8:19 Uhr abend. Ankunft in Triest St.-V. um 8:43 Uhr abends.

**Um Hofslager in Ischl.** Aus Bad Ischl, 3. d., wird gemeldet: Der Kaiser unternahm gestern einen fünfwertelstündigen Spaziergang. Brinz Leo polb von Bogen begab sich morgens mit seinen Söhnen, den Prinzen Georg und Rudolf und der Kaiserlichen Suite auf die Jagd im Ebenwald. — Der Spazierritt des Kaisers bildet das Tagesgespräch von Ischl. Stromm wie immer, saß der Monarch im Sattel. Das Hofmarschallamt hatte mehrere Pferde vorbereitet, die für den ersten Spazierritt und die noch folgenden in Betracht kommen. Insbesondere waren ein Braun „Max“ und ein Kappe „Fidelio“ vorbereitet worden. Der Kaiser entschied sich jedoch für keines dieser Pferde, sondern befahl, die englische Stute „The Brat“, ein altes Lieblingspferd des Monarchen, zu satteln. Der Kaiser streichelte das Tier und wies jede Hilfe beim Aufstieg lächelnd zurück. — Gestern dinierte der Kaiser zur gewohnten Stunde bereits in weißmännischer Kleidung und begab sich um 1:45 Uhr nachmittags auf die Birsch zum Wambach nach Mitter-Weissenbach, doch hatten die Hirsche schon gewechselt, ehe der Kaiser einlangte, so daß der Monarch bald die Rückfahrt nach Ischl antrat, wo er um 5 Uhr anlangte. — Ministerpräsident Baron Gauthier, der Samstag vom Kaiser in Audienz empfangen wurde, begibt sich. Freitag um 7:15 Uhr nachmittags von Wien nach Ischl, wo er um 7 Uhr abends eintrifft.

**Segenseitiger Bruch der Angehörigen der bewaffneten Macht und der Gendarmerie einerseits und der Finanzwachorgane anderseits im Grenzdienste.** Es wurde vom Obersten Kriegsherrn angeordnet, daß im Grenzdienste stehende Personen des Heeres, der I. I. Landwehr, der I. I. Gendarmerie, der I. I. Finanzwache anderseits sich gegenseitig zu grüßen haben. Der Niedere hat den Oberen zuerst zu grüßen, bei gleicher Charge grüßen Finanzorgane zuerst jene des Heeres, bzw. der Landwehr und der Gendarmerie. Die Chargengrade des Finanzwachbeamten sind: Oberkommissär 1. Kl. (Motor), Oberkommissär 2. Kl. (Hauptmann), Kommissär 1. Kl. (Oberleutnant), Kommissär 2. Kl. (Leutnant). Die Chargenabzeichen bestehen in Rosetten am Kragen (beim Oberkommissär 1. Kl. auch Silberborte). Die Finanzwachmannschaft hat folgende Chargengrade: Oberrevisor (gleichgestellt dem Oberstabsprosektor und Gendarmeriebeizirksobermeister), Revisor (Feldwebel), Oberaufseher (Angstführer, Postenführer), definitiver Aufseher (Corporal, Gendarmer) und Probeaufseher (Gefreiter, Soldat ohne Chargengrad, Probe-Gendarmer). Die Abzeichen bestehen in weißen Metallrosetten am Kragen, beim Oberrevisor und Revisor überdies in einem Silberbretchen, das beim Oberrevisor einen lichtgrünen Mittelstreifen hat. Die Finanzwachorgane des Seebienstes tragen die Chargenabzeichen auf den Kermeln, und zwar haben die Beamten die entsprechende Zahl Silberstreifen (Oberkommissär 1. Kl. auch Silberborte), von der Mannschaft die definitiven Aufseher und Oberaufseher 2. bzw. 3 weiße Streifen, Revisoren einer Silberstreifen (abweichend von jenen der Beamten), Oberrevisoren einen Silberstreifen mit lichtgrünem Mittelstreifen. — Überdies trägt die Finanzwachmannschaft im Grenzdienste als militärische Abzeichen: eine lichtgrüne Kermelborte mit Winkelborte, außen mit schmalen

Silberstreifen. Bezuglich der Verleihung eines militärischen Abzeichens an die Kommissäre und Oberkommissäre sind Verhandlungen im Gange.

**Lebensrettung.** Der Landwehrinfanterist Johann Kukus der 8. Kompanie des I. I. Landwehr-Infanterieregimentes Nr. 5 in Pula, machte bei der Polizei die Melbung, daß er am 1. d. M. zwischen 5 und 6 Uhr abends nächst dem Marineschießplatz, einen gewissen Justus Palazzi, 18 Jahre alt, Clivo Capolino 8 wohnhaft, welcher beim Baden von einer Ohnmacht befallen wurde und bei nicht sofortiger Hilfe bestimmt ertrunken wäre, mit großer Anstrengung und eigener Lebensgefahr vom Tode gerettet habe.

**Die Cholera.** Aus Triest, 3. d., wird telegraphiert: Das Sanitätsdepartement der hiesigen I. I. Statthalterei teilt mit: Bis 3. August morgen wurden bakteriologisch zwei neue Cholerasfälle festgestellt, und zwar bei der 13-jährigen Amtsdienerstochter Maria Cibron, wohnhaft in Triest, Via Carpioni Nr. 9, welche am 31. Juli d. J. unter Erscheinungen einer leichten Gastroenteritis erkrankt war und am gleichen Tage im Infektionspital isoliert wurde, ferner beim 23 Jahre alten Handschuhmacher Paul Höschel, wohnhaft in Triest, Corradioli Nr. 301, welcher am 1. August nachts erkrankte und sofort im Infektionspital isoliert wurde. — Im Bezirk Kopodistria wurde ein gesunder Vogelzillenabschneider festgestellt und isoliert, welcher bei der Familie Stomis in Rizzoli zur Zeit des Sohnes des Matteo Stomis als Tagelöhner gearbeitet hat.

Aus Triest, 3. d., wird ferner telegraphiert: Das Sanitätsdepartement der I. I. Statthalterei teilt mit: Bis zum 3. August abends wurde in Triest ein neuer Cholerasfall bakteriologisch festgestellt. Dieser betrifft den am 31. Juli unter leichten Erscheinungen eines Darmskatarrhs erkrankten Mechaniker der Maschinenfabrik Greenham, Johann Ambrosch, 61 Jahre alt, in Triest in der Via Canova 14 wohnhaft, welcher am 2. August im städtischen Infektionspital isoliert wurde.

Aus Triest, 3. d., wird ferner gemeldet: Gestern abend und im Hause der Nacht wurden wieder mehrere Personen, welche unter verdächtigen Symptomen erkrankten, ins Infektionspital überführt, darunter der 23jährige Fachin Johann Loffolon, welcher in gleichem Hause wie die 13-jährige, gestern ins Madabalenospital gebrachte Maria Cibron wohnt. Seine Lebersführung konnte nur unter Anwendung von Gewalt bewerkstelligt werden. Im Laufe der Nacht wurde ferner ein 71-jähriger, in der Via Antonio Canova wohnender Mechaniker namens Ambrosch im Spital kontumiziert. Heute mittag hatte ein Privatbeamter, der von seiner 18-jährigen Tochter begleitet war, im Polizeidirektionsgebäude zu tun. Beim Verlassen des Hauses wurde das Mädchen von Greven befallen. Unter dem Versprechen, sofort ärztliche Hilfe in Anspruch zu nehmen, entfernten sich Vater und Tochter; vorhanden das Haupttor des Polizeidirektionsgebäudes geschlossen und durch Organe des Stadtphysikates eine Dekinfektion vorgenommen wurde. Eine Rundmachung des Stadtmaistrats vom Gestirn fordert alle Haushälter und Administratoren auf, aus freien Säcken eine allgemeine Reinigung der Häuser vornehmen zu lassen, währendfalls die Entfernung der überwulsten Senfgruben, die Reinigung der Höfe und Aborte, sowie andere im Interesse der öffentlichen Hygiene gebotene Arbeiten von Amstwegen auf Kosten der Eigentümer ausgeführt werden, unter Vorbehalt der strafrechtlichen Verfolgung im Übertretungsfalle. Ebenso wird mit der größten Strenge gegen jene Haushbewohner vorgegangen werden, welche bei allgemeinen



stische Note vorherrscht, bezeichnet "Tainin" die türkisch-montenegrinischen Streitfragen noch immer als sehr ernst und mein, alles hängt von der Haltung ab, die Montenegro innerhalb der nächsten Tage einnehmen werde. Das Blatt gibt der Hoffnung Ausdruck, daß König Nikolaus die wahren Interessen Montenegros erkennen und die schwedende Gefahr bestreiten werde, worauf er die gewünschten Zertheile als Belohnung erhalten werde. Das Blatt meint wahrscheinlich jene Vorteile, die Montenegro für die Schifffahrt auf dem Skutarsee und auf dem Bojanafusse verlangt, sowie die Eisenbahn Stolari-Antivari. Hier wird an informierter Stelle des Ministeriums des Neufers betont, daß die diesbezüglichen Verhandlungen vor der Malissorenfrage begonnen haben und seither unabhängig von dieser fortgesetzt werden.

Bösertreise erklären, daß die Regulierung des Bojanafusses beschlossene Sache sei, weil die Pforte den hauptsächlichsten Nutzen daraus ziehen werde.

Zu letzter Stunde erfährt Tainin, daß Montenegro die Bedeutung der ihm erteilten Warnungen erkannt habe. Das Blatt erklärt auf Grund von Informationen aus guter Quelle, daß die Malissoren innerhalb vier bis fünf Tagen zurückkehren werden.

### Großer Waldbrand.

Wien, 3. August. Die Blätter melden aus Innsbruck: In der Nähe von Umhausen im Döglal ist gestern ein Brand ausgebrochen dem bisher 30.000 Quadratkloster Wald zum Opfer gefallen sind. Der Brand dauert fort, wenn er auch zum größten Teile bereits lokalisiert ist.

Wien, 3. August. Die Abendblätter melden aus Franzensfeste: Seit gestern 12 Uhr mittags wütet ein ungeheuerlicher Waldbrand zwischen Franzensfeste und Mitterwald. Eine Eindämmung des Brandes ist nicht möglich. Mehrere Tausend Tiere brennen. Rauchwolken sind bis Wogen sichtbar. Die Kieselschönungen an der Brennerstraße sind bereits in Flammen.

### Die Cholera.

Konstantinopel, 2. August. Heute sind hier 22 neue Cholerasfälle konstatiert worden, von denen acht einen tödlichen Verlauf nahmen.

### Von Haiti.

Port au Prince, 3. August. Präsident Simon hat sich auf einen amerikanischen Schooner geflüchtet. Während der Flucht wurde der Kammerdiener des Präsidenten getötet und seine Tochter leicht verletzt. Das Sicherheitskomitee überwacht die Stadt. Die fremden Interessen sind nicht gefährdet. Die fremden Kriegsschiffe haben keine Mannschaften gesandt.

### Duell.

Budapest, 3. August. Die Abg. Pal und Pozsgay haben sich gegenseitig ihre Bewege gesendet, welche ein Säbelduell vereinbart.

### Neue Ehrendoktore.

Wien, 3. August. Anlässlich des Jubiläums der hiesigen Universität wurde Ernst Freiherr von Plener in Wien zum Ehrendoktor der Philosophie erannt.

Innsbruck, 3. August. Hofrat Professor Dr. Ludwig Edler von Pastor in Innsbruck wurde an der katholisch-theologischen Fakultät zum Ehrendoktor promoviert.

### Türkei.

Konstantinopel, 3. August. Nach einer Depesche des Vatikans hat bei Vatik an ein Zusammenstoß zwischen einem Truppenabteilung und einer etwa 200 Mann starken Bande Muhamrem Reich stattgefunden. Der Ausgang des Kampfes ist noch unbekannt. Aus Trevesa und Delvino wurden Verstärkungen entsendet.

Einer Depesche aus Iestubz folgt, daß Volletinoz dort eingetroffen und hat den Verbündeten die Waffen abgeliefert.

Konstantinopel, 3. August. Nach einer Depesche des Vatikans haben sich sämtliche politische Flüchtlinge in der Gegend von Djakovar unterworfen.

### In den Bergen abgestürzt.

Wien, 3. August. Die Blätter melden aus Trient: Der Dozent für romanische Sprachen an der Wiener Universität Dr. Carlo Battista, der eine größere Tour ohne Führer in das Trentagebirge unternahm, ist an einer gefährlichen Stelle abgestürzt. Er erlitt schwere Verletzungen, konnte sich jedoch glücklicherweise, da er bei Bewußtsein blieb, mit dem Aufgebot seiner leichten Kräfte in das Dorf Sondrio schleppen, wo er sich in ärztliche Behandlung begab.

### Telegraphischer Wetterbericht des Hydrographischen Amtes der k. u. k. Kriegsmarine vom 3. August 1911.

Allgemeine Übersicht: Das Hochdruckgebiet zieht sich noch immer bandförmig von SW gegen NE. Im NW hat sich das Barometertumminum vertieft.

In der Monarchie teilweise bis heiter, schwache Winde aus NW—NE, wärmer; an der Adria heiter, NW-Winde, wärmer. Die See ist ruhig. Voraussichtliches Wetter in den nächsten 24 Stunden für Pola: Heiter bis leicht wolkig, Neigung zu lokalen Gewittern, vornehmlich NW-liche Winde, geringe Wärmedifferenzen.

Barometersand 7 Uhr morgens 763.0  
2 " nachm. 762.0  
Temperatur um 7 " morgens +23.8  
" " nachm. +24.4  
Niederschlag für Pola 62.7 mm.  
Temperatur des Gewässers um 8 Uhr vorm. : 23.5  
Ausgegeben um 4 Uhr — nachmittags.

### Sieben Erzählungen

von Carlo Dadone.

41. IV. Nachdruck verboten.

#### Ein verschlagener Gauner.

P. S. Ich reise incognito und auch mein Reisziel ist unbekannt. —

Ich kann Ihnen sagen, mein Lieber, daß ich mir als dreifacher Dummkopf vorkomme, aber jeder beliebige andere an meiner Stelle wäre ebenso hineingefallen.

Genug, ich schließe meine Erzählung geschwind, indem ich Ihnen noch sage, daß ich sofort meine Besitznisse in die Hände des Polizeipräfekten wieder zurücklegte, der selbstverständlich nichts dawider einzutwenden hatte. Über er tröstete mich in seiner so ironischen Art und Weise, daß ich mehrmals nahe dran war, in meinem Grimm heftig zu werden.

Ach, aber wie hätte ich das auch nur wagen dürfen, ich hätte mich zu lächerlich gemacht!

Ganz Lyon erfuhr die schöne Geschichte und ich schlüpfte somit meiner Gattin ein Monat später nach Paris, wo ich einen bezeichnenden Vertrauensposten bei einer Bank annahm. —

Aber das Schicksal war mir gnädig, Gott hatte Milles mit mir, und zwei Jahre später erhielt meine Gattin ein paar Millionen von ihrem Onkel, dem Bankier Nicholson in London, der zu einem besseren Leben eingegangen war.

Nun, was sagen Sie dazu, wie? — Richtig wahr, das ist etwas anderes, als der einfache Fall der Bank French & Lavori! Und doch wurde schließlich dieser kolossale Schurkenstreich, dem ich zum Opfer fiel, mein Glück — recht eigentlich, mein Lieber!

Und jetzt führe ich das allerglücklichste Leben! —

V.

#### Mr. Gubbler's großartige Erfindung.

Also Frilli lachte, ohne die Peisse aus dem Munde zu nehmen; er schob das volle Glas Wein, das vor ihm auf dem Tische stand, beiseite, schloß halb seine kleinen Augen, sandte einen kleinen Blick in den bereits menschenleeren Saal und erwiederte sodann in Gewährung der Bitte der fünf Freunde, die um ihn herumsaßen, folgendes:

— Ja ich bestätige, was ich euch schon sagte. Eure Geschichten von den gefährlichen Erlebnissen, die euch zugestossen, sind rein gar nichts im Vergleich zu dem, was ich euch erzählen werde, im Vergleich zu dem entsetzlichen Abenteuer, bei dem ich vor jetzt ungefähr vier Jahren unfreiwillig die Hauptrolle spielte.

Wenn ich euch oder anderen bisher kein Wort davon erzählt habe, so darf euch das nicht wundern. Die Furcht, mich mit dem, was mir zustieß, vielleicht lächerlich zu machen, verschloß mir bis heute den Mund. Da ihr mir aber heute abend selbst solche Offenheit bewiesen habt, so will ich euch nachhören und euch ebenso ehrlich wie ihr, mein Abenteuer erzählen, bitte euch aber natürlich, allen anderen gegenüber keinen Mund darüber zu halten.

(Fortsetzung folgt.)

### Apotheken-Rauminspektion: Karlsruhe, Via Serbia

#### Eingesendet.

#### Sie sind mit dem kleinsten Edchen zufrieden,

♦♦♦ wenn man auf die Reise geht — nämlich fahrt siekt Sodener Mineral-Pastillen. Man kann sie in den kleinen Päckchen, in den Rücken und in die Handtasche stopfen und hat dann immer ein brillantes angenehmes Mittel zur Hand, wenn man sich erkrankt. Die Schachtel fahrt siekt Sodener kostet R. 1.25. Generalagent für Österreich-Ungarn: W. Th. Günzert, I. u. I. Höfleferant, Wien, IV/1, Große Neugasse 17.

# Lega dei datori del lavoro di Pola

## COMUNICATO.

Il segretariato generale della „Lega dei datori del lavoro di Pola“ rende noto quanto segue:

Il „Gruppo degli imprenditori edili“ vista l'inutilità degli eccitamenti ripetutamente fatti al „Gruppo locale“ della Federazione dei muratori per la presentazione di nuove proposte, che fossero atte a determinare la ripresa delle trattative per un'equa soluzione delle divergenze manifestatesi intorno ai patti bilaterali inerenti alla continuità della prestazione della mano d'opera da parte dei muratori stessi, ha preso, nella seduta del 3 corrente, il seguente deliberato:

Viene deciso che tutti gli imprenditori edili di Pola riprendano la loro attività industriale con il giorno di lunedì, 7 agosto corr., assumendo, con pieno riguardo alle condizioni stabilitate con i precedenti deliberati del loro „Gruppo“, quel personale ausiliario che essi riterranno più corrispondente alla continuazione dei relativi lavori e si delibera in pari tempo che gli imprenditori medesimi debbano prestarsi anche in ciò vicendevole, solidale assistenza.

POLA, 4 agosto 1911.

### Schmidt's Journal-Lesezirkel

Pola, Büro 12

bestens empfohlen den p. t. Offiziersmessen, Unteroffiziersmessen, Sommerfrischen, Bädern, Restaurants etc. — Prospekte auf Wunsch gratis u. franko.

Zu verkaufen ein 3/4-monatlicher Vorlesehund (Brautlinger), Brachteremplar. Via Veterani 49, 3. Stock. 1493

Fäden für Alles, das auch lochen kann, sucht

Mutter für Alle, Stelle. Via Monte Miggli 17.

Hilfsbuch für Schiffsoffiziere

und Navigationsschüler von Joh. Müller, Offizier des Nord. Lloyd. Preis, gebunden, Kr. 9.60.

Das vorliegende Hilfsbuch soll die Vorzüglichkeit verschieden bestehender Lehrbücher mit denen der Formel- und Tabellenbücher vereinen und einen kurzen Gesamtüberblick über das Wissensgebiet eines Schiffsoffiziers geben.

28. Vorätig in der Schrinner'schen Buchhandlung (C. Mahler).

Amalie Caha, geb. Aduatz

Franz Caha.

Vermählte

POLA, 30. Juli 1911.

### Stabile Platzvertreter

werden in allen Orten von einer großen österr. Bank zum Verkaufe von in Österreich gefestiglich gestalteten Börsen auf Monatszahlungen aufgezogen.

Hohe Provision! Ehrliche Vertreter erhalten nach einer kurzen Probezeit freien Gehalt. Anträge unter „Pension 200“ an die Adm. des Blattes 806

### Kautschukstempel

liefert schnell und billig

Jos. Krmpotić : Pola

### Banca Commerciale Triestina

Aktien-Kapital 8.000.000 K.

Agenzia di Pola.

Reserven 691.000 K.

Gegründet 1859.

Zentrale: Triest. — Filialen: Görz, Rovereto, Spalato, Trient. — Exposituren: Cortina d'Ampezzo, Mezzolombardo, Monfalcone.

Kulanteste Durchführung aller geschäftlichen Transaktionen, insbesondere: An- und Verkauf aller Gattungen Renten, Obligationen, Staatspapiere, Aktien, Pfandbriefe, Prioritäten, Lose, sowie von Devisen, Valuten und Münzen etc.

Lose gegen monatliche Teilzahlungen und in einzelnen Stücken als auch in Gruppen kulantest. Einlösung und Eskomptierung verloster Pfandbriefe, Obligationen und Aktien, gezogener

sämtliche Haupt- und Nebenplätze des In- und Auslandes.

Militär-Heiratskautionen und Durchführung von Vinkulierungen und Devolatilisierungen sowie aller anderen damit im Zusammenhang stehenden Manipulationen.

Aufbewahrung von Wertpapieren und deren Evidenzhaltung. — Eröffnung von Schockkonti und laufenden Rechnungen. — Uebernahme von Feldablagen zur Verzinsung auf diese Konti. — Sparanlagen auf Büchhol von 100 K. aufwärts. Die Kontenstörer trägt die Vorschlässe auf Wertpapiere gegen mögliche Verzinsung. — Versicherung gegen Verluste für Lose und alle verlosbaren Wertpapiere. — Börsenordres für die Wiener und ausländischen Börsen. Auskünfte auf alle mundlichen und schriftlichen Anfragen, die sich auf bank- und börsenmäßige Transaktionen beziehen, kostenfrei.

10

**Die Tochter des Verbannten.**

Roman nach einem amerikanischen Motiv von Frau Adele Böttcher.  
40 Nachdruck verboten.

"Darf ich fragen, ob der Herr Fürst etwas Besseres vorzuschlagen haben?" fragt der Kammerdiener in getränktem Tone.

Sein Ehrgesühl ist tief verletzt.

"Ich werde darüber nachdenken. Uebrigens — Sie müssen heute nachmittag nach Rom fahren und mit einer Portion vom feinsten Tabak holen. Außerdem brauche ich eine kleine Maschine zum Zigarettenrehren. Und ein Rezept lassen Sie sich ebenfalls beim Apotheker machen. Verstanden? Wachs haben Sie wohl selbst?"

"Natürlich, Herr Fürst."

"Und vergessen Sie nicht, Ihre Komplizen darauf aufmerksam zu machen, daß der fünfundzwanzigste für die Sache festgelegt ist."

"Sehr wohl, Herr Fürst."

"Und noch eins: ich werde heute abend eine besondere Sorte Zigaretten drehen. Wenn ich Ihnen nächstens befiehle: 'Bernardo, holen Sie Zigaretten!' — so bringen Sie die neue Sorte! Und Riechsalz! Und auch Ihr Wachs! Verstanden?"

"Ja, Herr Fürst!" Und der Kammerdiener nicht verständnisinnig mit dem Kopf.

Um nächsten Tag fordert Boris Orloff den Oberst zu einem Spaziergang durch den Park auf.

In lebhafter Unterhaltung begriffen, die sich diesmal nicht um Diamanten, sondern um das Fest dreht, das zu Ehren von Graziellas zwanzigstem Geburtstag stattfinden soll, gehen die beiden Herren die verschlungenen Wege auf und ab.

Orloffs Hand ruht leicht auf der Schulter des Obersten.

In respektvoller Entfernung folgt Bernardo mit Blaid und Stod.

"Hol's der Kuckuck!" ruft plötzlich der Oberst, indem er in seinen Taschen herumdingert. "Wollen Sie mir mit einer Zigarette aushelfen, Fürst?"

"Mit Vergnügen."

Orloff bleibt stehen und greift in seine Rocktasche.

"Merkwürdig — mir geht es ebenso wie Ihnen."

Während der Oberst gutmütig über diese "Dulibilität der Ereignisse" lacht, wendet sich Orloff nach seinem Kammerdiener um.

"Bernardo, holen Sie Zigaretten!"

"Sehr wohl, Herr Fürst." Und schon eilt er fort.

Langsam gehen die beiden Herren weiter.

Boris Orloff nimmt den Faden der Unterhaltung geschickt da wieder auf, wo er vorhin fallen gelassen worden war.

Seine Unterhaltung ist stets anregend und fesselnd.

Wenn er sich die Mühe nimmt, zu argumentieren, so geschieht dies nicht mit triumphierender Überlegenheit, sondern ruhig, heiter.

Augenblicklich sind die beiden in ein militärisches Gespräch vertieft.

Mit Begeisterung erklärt der Oberst gerade ein vor kurzem in Italien eingeführtes neues Schießgewehr.

"Hier sind die Zigaretten, Herr Fürst!"

Ruhig äußert Orloff erst noch seine gegenteilige Meinung über das Gewehr, bevor er die Zigaretten schachtel aus den Händen seines Dieners nimmt und sie seinem Begleiter hinhält.

"Vielleicht haben Sie Recht," erwidert der Oberst. "Danke vielmals!" Und er steckt sich eine Zigarette zwischen die Lippen.

Bernardo zündet ein Streichholz an und reicht es dem Oberst, der sofort seine Zigarette in Brand steckt.

(Fortsetzung folgt.)

# Buch- und Steindruckerei JOS. KRMPOVIĆ

Galanterie-Kunstbuchbinderei POLA Kautschukstempel-Erzengung

Drucksortenlieferant der k. u. k. Kriegsschiffe

Herausgeber des „Polaer Tagblattes“ - Papier- und Schreibrequisiten-Niederlage - Druckerei der „Kundmachungen für Seefahrer“, „Mitteilungen aus dem Gebiete des Seewesens“, der „Gedenkblätter der k. u. k. Kriegsmarine“ und anderer Marinepublikationen

Eigene Werkstätte für Bildereinrahmungen und Postschachtfabrikation

Die Buch- und Steindruckerei empfiehlt sich zur sauberen Anfertigung von Tanzkarten, Programmen, Memorandums, Menus, Speisenkarten, Tabellen, Visitkarten, Adress- und Ansichtskarten, Briefumschlägen, Trauerpartien, Einladungen, Büchern wissenschaftlichen und unterhaltenden Inhalts, Broschüren, Verlobungs-, Vermählungs- und Geburtsanzeigen, Rechnungen, Zirkularen, Plakaten etc. etc. Druckaufträge werden in sämtlichen österreichischen Sprachen korrekt ausgeführt.

Die Buchbinderei übernimmt die schwierigsten Buchbinderarbeiten zur schnellen und sorgfältigen Ausführung, wie: Passepartouts, Albums, Reklametafeln und andere Galanteriearbeiten, die dauerhaft und zu mäßigen Preisen hergestellt werden.

**Bildereinrahmungen werden fachgemäß ausgeführt.**

Kautschukstempel, Siegelmarken, Faksimile etc., von der einfachsten bis zur schwierigsten Form und bei geschmackvoller und solider Ausführung, werden genau nach Angabe schnellstens geliefert.

**Schiffsdrucksorten-Niederlage**